

Majo 2025

Ĝis Cent

Siège : 7, rue Major-Martin 69001 Lyon - Sur RDV mercredi de 17h30 à 20h00

Contacts : +33 (0)7 69 29 82 97 – esperantoliono@gmail.com

Sites Internet : <https://esperantolion.org> www.esperanto-france.org



KALENDARO

Siège et Bibliothèque : sur RDV les mercredis.

Nouveaux cours en ligne niveau A2 - B1 le jeudi soir !

Cours en ligne pour débutants le lundi soir à 18h30 - COMPLET

KoToPo : "Kiel Vi" tous les derniers mardis du mois

UAICL : "Babilrondo" chaque lundi soir

KOLOFONO

Provlegita kaj korektita de Thierry TAILHADES
<https://tjerielliono.blogspot.com/>

Aŭtoro: Marc-Olivier GRAZIANI

ANTAŬPAROLO

Karaj Membroj kaj Amikoj,

Kiam venas majo kaj junio, nia asocio pleniĝas de vivo kaj ideoj!

Ni kune finos la retajn kursojn de la jaro — gratulojn al ĉiuj! Ni ankaŭ preparas **piknikon por ĉiuj esperantistoj**, por simple babili, ridi kaj ĝui la sunon. Ni esperas vidi vin tie!

Ankaŭ ni zorgas pri la pasinteco: **la arkivoj de la asocio** estos transdonitaj al nova loko, por ke ili estu gardataj kaj konservataj. Malnova papero, sed riĉa historio!

Sed malgraŭ tiuj sukcesoj, KoToPo nun havas financajn malfacilaĵojn.

La loko, kie ni kelkfoje renkontiĝas, bezonas helpon. Se vi ŝatas la etoson de KoToPo, kaj volas ke ĝi daŭru, ne hezitu subteni aŭ simple paroli pri ĝi al viaj amikoj.

Ni dankas vin pro via energio, via ĉeesto, kaj via esperanta spirito!

Amike,
Marc-Olivier GRAZIANI



☛ KoToPo bezonas vian helpon

Lastatempe pli kaj pli da homoj venas al KoToPo. Tie okazas atelieroj, kulturaj renkontiĝoj... Estas vere agrable vidi tian vignecon!

Sed malgraŭ tiu sukceso, KoToPo havas nun financajn malfacilaĵojn. Estas pli kaj pli da kostoj, kaj la volontuloj faras gravajn agadojn por konservi la lokon viva.

La Asocio Esperanto-Liono uzas tiun lokon por kelkaj eventoj. Ni ne estas la organizantoj de tiu alvoko, sed ni volas helpi per informado.

Se vi ŝatas KoToPon kaj ĝiajn agadojn, vi povas helpi per donaco.

Eĉ malgranda donaco estas grava.

Por pliaj informoj, ni invitas vin kontakti Guillaume : <http://www.kotopo.net/>

Dankon pro via subteno!

☛ Pikniko esperantista en Liono

Ni organizas **piknikon inter esperantistoj** en Liono!

📅 **Dimanĉe la 1-an de junio** (aŭ **dimanĉe la 22-an de junio**), depende de la vetero.

📍 **Parc de la Tête d'or**, sur la **granda gazono ĉe la suda parto**.

La informo pri la **definitiva dato** (aŭ nuligo) estos afiŝita **la tagon antaŭe** en nia retejo:

👉 esperantoliono.org

🎲 Ni invitas vin kunporti **simplajn ludojn**, ekzemple *Mölkky*, *ŝakoj*, *pilkaj*, aŭ aliaj por ĝui bonan etoson kune.

🍷 Ĉiu alportas sian propran **manĝaĵon**, **akvon**, **manĝilaron kaj tukon por sidi**. Ni ne rekomendas kunporti aŭ trinki alkoholaĵojn dum la pikniko.

La evento estas **malferma al ĉiuj esperantistoj de la regiono**.

Ni ĝojos vidi vin tie kaj babili kune en Esperanto!

☛ Novaj Kulturaj Renkontiĝoj!

Post iom da paŭzo, **Esperanto Lyon rekomencas siajn kulturajn kunvenojn** – kaj ni invitas vin al la **unua reta vespero**, marde la **20-an de majo je la 19:00!**

♦ **Jeromo VAŜE** montros al ni kiel li kontribuas al la **Reta Vortaro**.

♦ Poste, **Neil ROBERTS** prezentos sian memfaritan apon **Prevo**, kiu helpas uzi tiun vortaron facile kaj rapide.

Ĉu vi estas komencanto aŭ spertulo – ĉiuj bonvenas!

Ni uzos Zoom:

<https://us02web.zoom.us/j/81711694978?pwd=4NDAr7ayopKmrhuB2f57NowFPh1ZvS.1>

📌 Identigilo: 817 1169 4978

🔑 Pasvorto: 074142

Ni ĝojas revidi vin kaj kune revivigi niajn kulturajn renkontiĝojn!

☛ Ni transigos niajn arkivojn:

Saluton al ĉiuj,

Ni havas bonan novaĵon: ni transigos la arkivojn de la asocio al la ENS (École Normale Supérieure) en majo. Tio helpos konservi kaj organizi niajn dokumentojn.

Sed... ni bezonos iom da forto! La nuna loko ne havas lifton, kaj ni devos porti la skatolojn malsupren per la ŝtuparo. Do estos sufiĉe sporta!

📅 Ni planas fari tion en du partoj (ni ne ankoraŭ elektis precizan daton):

- Merkredon vespere, ni preparos la skatolojn kaj metos la unuajn librojn en ilin.
- Poste, lunde, ni faros vojaĝojn inter la du lokoj per veturilo de la ENS. (Atentu: ne estas kamiono, sed granda aŭto, do estos pluraj vojaĝoj, kaj tio daŭros preskaŭ la tutan tagon.)

Ni sendos baldaŭ mesaĝon por serĉi helpantojn!

Ni bezonos homojn por meti librojn en skatolojn, kaj ankaŭ fortulojn por porti la skatolojn.

Dankon antaŭe al ĉiuj kiuj povos helpi!

👉 TARGET2 - Marc-Olivier GRAZIANI -

Cédric, membro de nia asocio, venis al mia butiko. Ni parolis pri multaj aferoj, kaj babilante, li diris al mi, ke la eŭro ne estas vere unu sola mono. Mi surpriziĝis. Li invitis min esplori pri la sistemo nomata TARGET2.

Kion mi trovis? Jen simpla klarigo!

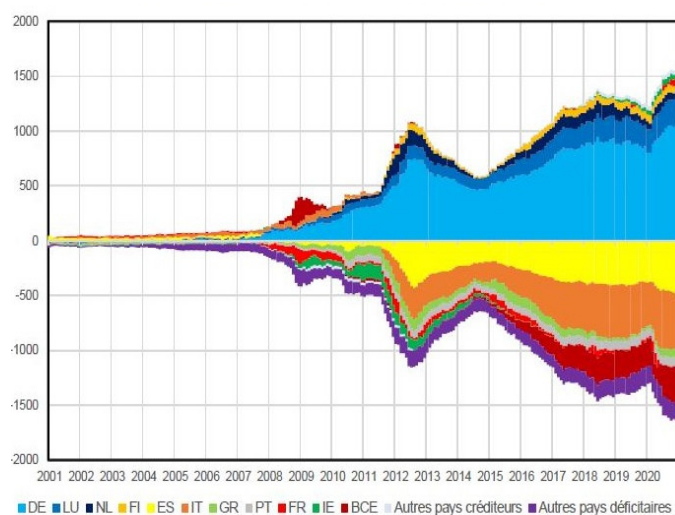
TARGET2 – Kaŝita sistemo de la eŭro, ankoraŭ uzata en 2025

TARGET2 (Trans-Eŭropa Aŭtomata Sistemo por Tuja Banka Pago) ebligas sendi monon inter bankoj de la eŭrozono. En 2025, oni kreis pli novan version nomatan "T2", sed multaj homoj ankoraŭ diras "TARGET2".

TARGET2 estas grava por ke la eŭro funkcii kiel komuna mono. Vi devas scii ke unu eŭro eldonita en iu eŭropa lando ne estas la sama kiel unu eŭro eldonita en iu alia lando. Ili ne estas plene interŝanĝeblaj.

Kiam iu sendas banke monon al alia lando kun eŭro, la sistemo TARGET2 registras tion. Ĝi estas kiel granda libro por la naciaj centraj bankoj (ekz. Banque de France, Bundesbank). La Eŭropa Centra Banko (ECB) kontrolas la tuton.

TARGET2 certigas, ke la pagoj estas faritaj tuj kaj sen risko de monŝanĝo. La sistemo registras la ŝuldojn kaj rajtojn inter bankoj. Tiujn oni nomas "saldoj de TARGET2".



Ekzemple, en 2025:

- Germanio havas pluson de ĉirkaŭ **1 080 miliardoj da eŭroj**
- Italio havas minuson de ĉirkaŭ **400 miliardoj da eŭroj**

- Francio havas minuson de ĉirkaŭ **200 miliardoj da eŭroj**

Tio montras, ke ne ĉiuj landoj estas en ekvilibro. Iuj fakuloj diras, ke tio estas danĝere, ĉar landoj kiel Germanio eble neniam ricevos sian monon. Aliaj diras, ke tio estas normala en komuna mono.

Se iu lando forirus el la eŭrozono, ĝi devus pagi sian ŝuldon en TARGET2. Se Italio forirus, ĝi devus pagi 400 miliardojn. Se ne, Germanio perdus sian monon. Tial eliri el la eŭro estas tre multekosta.

Kelkaj kritikis TARGET2, ĉar ĝi permesas al ŝtatoj "vivi per ŝuldo", sen politika decido. Ili volas, ke la saldoj estu regule pagataj, kiel en Usono, kie la bankoj reekvilibras inter si.

La Eŭropa Centra Banko diras, ke TARGET2 estas nur teknika afero, kaj ke ĝi helpas konservi stabilecon.

Resume: TARGET2 estas grava, sed ne konata. Ĝi helpas al la eŭro funkcii, sed ĝi ankaŭ kreas nevideblajn ŝuldojn inter landoj. Nun, TARGET2 (aŭ T2) daŭre funkcias, malkaŝe mastrumante miliardojn ĉiutage por teni la eŭron viva, per sistemo de virtualaj ŝuldoj.

Oni povas imagi, ke en la estonteco la ŝtataj bankoj malaperos, kaj eble la eŭro fariĝos tute cifereca mono. Tio jam iom post iom ŝajnas okazi... Kio okazos poste?

👉 Vikipedio uzas artefaritan intelekton por helpi volontulojn - Marc-Olivier GRAZIANI

La 1-an de majo 2025, la Fondaĵo Vikimedio anoncis sian novan strategion pri artefarita intelekto (AI). La celo estas subteni la volontulojn de Vikipedio per AI-iloj, kiuj helpas en taskoj kiel tradukado, kontraŭ-vandalismo kaj gvidado de novaj kontribuantoj, sen anstataŭigi la homan laboron.

Por redukti la ŝarĝon de AI-robotoj, kiuj aŭtomate kolektas datumojn de Vikipedio, la Fondaĵo kunlaboras kun Kaggle por proponi strukturitan datumbazon. Tiu datumbazo enhavas resumojn, priskribojn, bildajn ligilojn kaj aliajn datumojn, kiuj estas utilaj por trejni AI-modelojn.

Ĉi tiu strategio emfazas la gravecon de homa kontribuo kaj celas plifaciligi la laboron de la komunumo per travideblaj kaj malfermaj fontoj de artefarita intelekto.